



“Al-lhaumma inni as’aluka al-jayr kulihi aaayilihi wa ‘ayilihi, ma aalamtu minhu w ama lam ‘alam, wa ‘aaudhu bika min acharri kulihi aaayilihi wa ‘ayilihi, ma aalamtu minhu w ama lam ‘alam” (Oh Al-lah, te suplico todo lo bueno, presente y futuro, lo que conozco y lo que ignoro; me refugio en Ti de todo mal, presente y futuro, lo que conozco y lo que ignoro).

Narró Aisha, Al-lah esté complacido con ella: “el Mensajero de Al-lah -la paz y las bendiciones de Al-lah sean con él- le enseñó esta súplica: “Al-lhaumma inni as’aluka al-jayr kulihi aayilihi wa ‘ayilihi, ma aalamtu minhu w ama lam ‘alam, wa ‘aaudhu bika min acharri kulihi aaayilihi wa ‘ayilihi, ma aalamtu minhu w ama lam ‘alam. Al-lhaumma inni as’aluka al-jayra ma sa’alaka aabduka wa nabiyuka, wa ‘aaudhu bika min acharri ma aadha minhu aabduka wa nabiyuka. Al-lhaumma inni as’aluka al-yanna wa yuqarribu ‘ilayha min qawlin wa aamal, wa ‘aaudhu bika min an-nar, wa yuqarribu ‘ilayha min qawlin wa aamal, wa as’aluka an tayaal qada’ qadaytahu lí jayran” (Oh Al-lah, te suplico todo lo bueno, presente y futuro, lo que conozco y lo que ignoro; me refugio en Ti de todo mal, presente y futuro, lo que conozco y lo que ignoro. Oh Al-lah, te suplico lo mejor de lo que Tu Siervos y Tu Mensajero -la paz y las bendiciones de Al-lah sean con él- te ha suplicado, y me refugio en Ti de lo peor de cuanto Tu Siervos y Tu Mensajero -la paz y las bendiciones de Al-lah sean con él- se ha refugiado. Oh Al-lah, te pido el Paraíso y todo lo que me acerque a él ya sean acciones o dichos, y me refugio en Ti del Infierno y de todo lo que me acerque a él ya sean acciones o dichos. Te ruego que todo cuanto hayas decretado para mí sea bueno).

[Hadiz auténtico (sahih)] [Registrado por Ibn Mayah - Registrado por Ahmad]

El Mensajero de Al-lah -la paz y las bendiciones de Al-lah sean con él- le enseñó a Aisha, Al-lah esté complacido con ella, esta súplica que reúne las más bella y útiles palabras de bien en este mundo terrenal y en la Otra vida, así como se refugia en de todo lo malo de los dos mundos. También suplica el Paraíso y todas las acciones que acerquen a él, y el refugio del Infierno y de todo lo que acerque a él. Y por último, que todo cuanto Al-lah haya decretado para su siervo sea bueno. La súplica de Al-lah, Ensalzado sea, es la mejor súplica que ha realizado su Mensajero -la paz y las bendiciones de Al-lah sean con él- y la búsqueda del refugio en Al-lah, es asimismo el mejor refugio que ha buscado su Mensajero -la paz y las

bendiciones de Al-lah sean con él.

<https://sunnah.global/hadeeth/es/show/5487>

النجاة الخيرية
ALNAJAT CHARITY

